



LOVE YOU TOUR

License No. 11/11416

บริษัท เลิฟยูทัวร์ จำกัด LOVEYOU TOUR CO.,LTD.

1300/42 ซอยสุขุมวิท 50 ถนนสุขุมวิท แขวงพระโขนง เขตคลองเตย กรุงเทพฯ 10260

☎ 084-737-1252

☎ 089-811-1286

☎ 089-779-1229

f Love You Tour

✉ loveyoutour@gmail.com

www.loveyoutour.com



@loveyoutour

5 วัน 3 คืน

CHONGQING

บินฟูลเซอร์วิส



บินดีก กลับดีก
เที่ยวคุ้ม



ทัวร์ไม่
ลงร้าน



พิเศษเมนู
สุกี้หม่าล่า
ต้นตำรับฉงชิ่ง



นั่งรถไฟขบวนกะสุตึก



มหาศาลาประชาชน



ตึกตะก๊วยบ



ถนนเจี๋ยฟางเป่ย์



สุกี้หม่าล่าต้นตำรับ

重庆市



วงชิง ฟรีเคย์ รถไฟฟ้ากะสุตึก ตึกหงหยาดัง

ราคา
เริ่มต้น

15,999.-

POP MART

เดินทาง ค.ค. 69 เป็นต้นไป



ฟรีเคย์เลือกซื้อ
Option เสิร์ม



PCN-CKG03-CZ

中国南方航空
CHINA SOUTHERN

i การ์บินดี
10 ท่านออก

น้ำหนักกระเป๋า
23 กก.
น้ำหนักขึ้นเครื่อง 7 กก.

พักรู
4 ดาว ทุกคืน

อาหาร
9 มื้อ

"เที่ยวทุกที...ก็ยังไม่พอ"

PRO
CHINA



โปรแกรมการเดินทาง 5วัน 3คืน (ทัวร์ไม่ลงร้านค้ารัฐบาล) ช่วงเวลาเดินทาง : ตุลาคม 2569 เป็นต้นไป

สายการบิน	เลขเที่ยวบิน	สนามบิน	เวลาบิน	ระยะเวลาเดินทาง
 中国南方航空 CHINA SOUTHERN	CZ2362	สุวรรณภูมิ - ฉงชิ่ง (BKK - CKG)	00.30-05.00	4 ชั่วโมง 30 นาที.
 中国南方航空 CHINA SOUTHERN	CZ2361	ฉงชิ่ง - สุวรรณภูมิ (CKG - BKK)	21.15-23.30	3 ชั่วโมง 15 นาที.

ข้อมูลของเที่ยวบิน เป็นข้อมูลเบื้องต้น ที่ทางบริษัทฯ ได้ทำการจองไว้กับทางสายการบิน ซึ่งอาจมีการเปลี่ยนแปลงได้ตามเหตุผลของสายการบิน

รายละเอียดโปรแกรมทัวร์

วันที่	รายการท่องเที่ยว	อาหาร (09มื้อ)			โรงแรมที่พัก
		เช้า	เที่ยง	เย็น	
1	สนามบินสุวรรณภูมิ กรุงเทพฯ -นัดหมาย 21.00 น. สนามบินฉางชิ่ง (CZ2362 00.30-05.00)	-	-	✈ อาหารบนเครื่องบิน	-
2	หมู่บ้านโบราณฉือชวีโช่ว - วัดเจ้าแม่กวนอิม ถนนคนเดินกวนอิมเฉียว - หอนาฬิกาถนนหนานบิน	☉	☉	-	CHONG QING HOTEL ระดับ4ดาวมาตรฐานจีน (หรือเทียบเท่า) ★★★★★
3	ฉางชิ่ง - ตึกตะเกียบ - จัตุรัสราฟเฟิลซิตี - ตึกชุยชิงชั้น22 - ถนนคนเดินเจียฟางเป่ย์ - มหาศาลาประชาคม(ชมด้านนอก) - หงหยาดัง OPTION A :ล่องเรือชมแม่น้ำแยงซีค่าคีน 298 RMB/ท่าน	☉	☉ สุกี้หม่าล่า	-	CHONG QING HOTEL ระดับ4ดาวมาตรฐานจีน (หรือเทียบเท่า) ★★★★★
4	FREE DAY อิสระท่องเที่ยวตามอัธยาศัย OPTION 1 เที่ยวชมอุทยานแห่งชาติหลุมบ่อฟ้า3สะพานสวรรค์ - อุทยานเขานางฟ้า(รวมอาหารกลางวัน) 880RMB/PAX ขึ้นต่ำ 5 ท่านขึ้นไป OPTION 2 ผาหินแกะสลักต้าจู๋ มรดกโลกพระหินแกะสลักเขาป่าติงซาน (รวมอาหารกลางวัน) 680 RMB/PAX ขึ้นต่ำ 5 ท่านขึ้นไป	☉	-	-	CHONG QING HOTEL ระดับ4ดาวมาตรฐานจีน (หรือเทียบเท่า) ★★★★★
5	ถนนเก๋าสื่อปาตี้ - นั่งรถไฟขบวนทะเลตึก - ถนนโบราณเซี่ยท่าวหลี ถนนโบราณหลงเหมินท่าว - THE RING MALL ส่งสนามบิน - สนามบินฉางชิ่ง - สนามบินสุวรรณภูมิ (CZ2361 21.15-23.30)	☉	☉	✈ อาหารบนเครื่องบิน	-

*โปรแกรมอาจมีการสลับปรับเปลี่ยนได้ตามความเหมาะสมของ โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าแต่จะคำนึงถึงผลประโยชน์ของผู้เดินทางเป็นสำคัญ *

อัตราค่าบริการ *ทัวร์ไม่ลงร้านค้าท้องถิ่น*

ช่วงเวลาเดินทาง	ราคาผู้ใหญ่	ราคาเด็ก (2-18 ปี)	ราคาแพ็คเกจ
เดือนตุลาคม 2569			
อ. 27 ต.ค. – ส. 31 ต.ค. 2569 (ราคาโปรโมชั่น)	15,999 บาท	15,999 บาท	3,500 บาท
เดือน พฤศจิกายน			
พ. 11 พ.ย. – อา. 15 พ.ย. 2569	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
อา. 15 พ.ย. – พ. 19 พ.ย. 2569	15,999 บาท	15,999 บาท	3,500 บาท
พ. 19 พ.ย. – จ. 23 พ.ย. 2569	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
อา. 29 พ.ย. – พ. 03 ธ.ค. 2569	15,999 บาท	15,999 บาท	3,500 บาท
เดือน ธันวาคม			
จ. 07 ธ.ค. – ศ. 11 ธ.ค. 2569 (วันรัฐธรรมนูญ)	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
ศ. 11 ธ.ค. – อ. 15 ธ.ค. 2569	17,999 บาท	17,999 บาท	3,500 บาท
อ. 15 ธ.ค. – ส. 19 ธ.ค. 2569	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
อา. 27 ธ.ค. – พ. 31 ธ.ค. 2569 (วันสิ้นปี)	19,999 บาท	19,999 บาท	3,500 บาท
เดือน มกราคม			
อา. 03 ม.ค. – พ. 07 ม.ค. 2570	19,999 บาท	19,999 บาท	3,500 บาท
พ. 07 ม.ค. – จ. 11 ม.ค. 2570	17,999 บาท	17,999 บาท	3,500 บาท
อ. 19 ม.ค. – ส. 23 ม.ค. 2570	17,999 บาท	17,999 บาท	3,500 บาท
ส. 23 ม.ค. – พ. 27 ม.ค. 2570	17,999 บาท	17,999 บาท	3,500 บาท
เดือน กุมภาพันธ์			
พ. 25 ก.พ. – จ. 01 มี.ค. 2570	17,999 บาท	17,999 บาท	3,500 บาท
เดือน มีนาคม			
จ. 01 มี.ค. – ศ. 05 มี.ค. 2570	15,999 บาท	15,999 บาท	3,500 บาท
ส.13 มี.ค. – พ. 17 มี.ค. 2570	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
พ. 17 มี.ค. – อา. 21 มี.ค. 2570	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
พ. 25 มี.ค. – จ. 29 มี.ค. 2570	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
จ. 29 มี.ค. – ศ. 02 เม.ย. 2570	15,999 บาท	15,999 บาท	3,500 บาท
เดือน เมษายน			
พ. 07 เม.ย. – อา. 11 เม.ย. 2570 (วันจักรี)	18,999 บาท	18,999 บาท	3,500 บาท
อา. 11 เม.ย. – พ. 15 เม.ย. 2570 (วันสงกรานต์)	20,999 บาท	20,999 บาท	3,500 บาท
จ. 19 เม.ย. – ศ. 23 เม.ย. 2570	18,999 บาท	18,999 บาท	3,500 บาท
ศ. 23 เม.ย. – อ. 27 เม.ย. 2570	18,999 บาท	18,999 บาท	3,500 บาท
เดือน พฤษภาคม			

อา. 09 พ.ค. - พฤ. 13 พ.ค. 2570 (วันพืชมงคล)	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
พฤ. 13 พ.ค. - จ. 17 พ.ค. 2570	17,999 บาท	17,999 บาท	3,500 บาท
จ. 17 พ.ค. - ศ. 21 พ.ค. 2570 (วันวิสาขบูชา)	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
อ. 25 พ.ค. - ส. 29 พ.ค. 2570	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
เดือน มิถุนายน			
พฤ. 03 มิ.ย. - จ. 07 มิ.ย. 2570	17,999 บาท	17,999 บาท	3,500 บาท
จ. 07 มิ.ย. - ศ. 11 มิ.ย. 2570	16,999 บาท	16,999 บาท	3,500 บาท
ราคาเด็กอายุไม่ถึง 2 ปี ณ วันเดินทาง (Infant) ท่านละ 8,000 บาท (ไม่มีที่นั่งบนเครื่องบิน)			
• กรณีถือหนังสือเดินทางต่างชาติดำเนินการ ขอสงวนสิทธิ์เก็บค่าธรรมเนียมเพิ่มเติม ท่านละ 5,000 บาท • ขอสงวนสิทธิ์ในการเก็บค่าวีซ่าเพิ่มเติม หากมีการประกาศยกเลิกฟรีวีซ่าสำหรับพาสปอร์ตไทย			
ราคาทัวร์ <u>ไม่รวมค่าทิปสคนขับรถและไกด์ท้องถิ่นตามธรรมเนียม</u> (ชำระทุกท่าน ยกเว้น ทารกอายุไม่เกิน 2 ปี ยกเว้นให้) ขอสงวนสิทธิ์เก็บค่าทิปไกด์และคนขับรถท้องถิ่น ณ สนามบินในวันเช็คอิน ท่านละ 2,000 บาท/ทริป/ท่าน			

วันที่ 1	สนามบินสุวรรณภูมิ กรุงเทพฯ -นัดหมาย 21.00 น. สนามบินฉงชิ่ง (CZ2362 00.30-05.00)	- / - / ✈
----------	--	-----------

พบกันที่สนามบิน
เคาน์เตอร์สายการบิน

中国南方航空
CHINA SOUTHERN

เที่ยวบิน: CZ2362 เวลาออก: 00.30 เวลาถึง: 05.00

ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ ----- ✈ ----- ท่าอากาศยานฉงชิ่ง

น้ำหนักกระเป๋า
ขึ้นเครื่อง
7 กิโลกรัม

สายการบิน	เลขเที่ยวบิน	สนามบิน	เวลาบิน	ระยะเวลาเดินทาง
中国南方航空 CHINA SOUTHERN CHINA SOUTHERN AIRLINES (CZ)	CZ2362	สุวรรณภูมิ – ฉงชิ่ง (BKK – CKG)	00.30-05.00	4 ชั่วโมง 30 นาที

- 21.00 น.

พร้อมกันที่ ท่าอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ ณ อาคารผู้โดยสารขาออก สายการบิน CHINA SOUTHERN AIRLINES (CZ) *เคาท์เตอร์เช็คอินอาจมีการเปลี่ยนแปลง โปรดตรวจสอบใบนัดหมายการเดินทางอีกครั้ง โดยมีเจ้าหน้าที่จากทางบริษัทฯ คอยต้อนรับ และอำนวยความสะดวก
- 00.30 น.

เดินทางจาก ท่าอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ ประเทศไทย สู่ ท่าอากาศยานนานาชาติฉงชิ่งเจียงเป่ย์ ประเทศจีนใช้เวลาในการเดินทาง 4 ชั่วโมง 30 นาที (มีอาหารบนเครื่อง)

วันที่ 2	หมู่บ้านโบราณฉือชวี่ไช่ – วัดเจ้าแม่กวนอิม - ถนนคนเดินกวนอิมเฉียว หอนาฬิกาถนนหนานบิน	B / L / -
----------	---	-----------

05.00 น. คณะเดินทางถึง ประเทศจีนเมืองฉงชิ่ง ทำอากาศยานนานาชาติฉงชิ่งเจียงเป๋ย
นำทุกท่านผ่านกรมศุลกากร จากนั้นนำทุกท่านเดินทางท่องเที่ยวตามโปรแกรมที่กำหนด
เช้า รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

นำทุกท่านสู่ หมู่บ้านโบราณฉือชวี่ไช่ (Ciqikou Ancient Town) เป็นเมืองโบราณเก่าแก่ของเมืองฉงชิ่ง มีประวัติ



ยาวนานกว่า 1,000 ปี โดดเด่นด้วยอาคารบ้านเรือนแบบดั้งเดิม ถนนหินแคบ ๆ และบรรยากาศการค้าขายที่ยังคง
สะท้อนวิถีชีวิตของชาวท้องถิ่น นักท่องเที่ยวสามารถเดินเล่นชมสถาปัตยกรรมโบราณ ลิ้มลองอาหารพื้นเมืองฉงชิ่ง เลือก
ซื้อขนม ของฝาก และสินค้าหัตถกรรมต่าง ๆ พร้อมสัมผัสเสน่ห์ของเมืองเก่าที่ผสมผสานวัฒนธรรมดั้งเดิมเข้ากับ
บรรยากาศการท่องเที่ยวในปัจจุบัน





นำทุกท่านสู่ **วัดเจ้าแม่กวนอิมเจียงเป่ย์** เป็นสถานที่ที่มีความเกี่ยวข้องกับความเชื่อเรื่องเจ้าแม่กวนอิม เทพแห่งความเมตตาตามคติพุทธศาสนาของจีน ผู้คนมักเดินทางมาสักการะและขอพรเพื่อความเป็นสิริมงคล ความปลอดภัย และความราบรื่นในชีวิต นอกจากนี้บริเวณเจียงเป่ย์ยังเป็นพื้นที่ที่มีเรื่องราวทางประวัติศาสตร์และวัฒนธรรมเกี่ยวกับเจ้าแม่กวนอิมอย่างยาวนาน จุดเด่นของพื้นที่ในปัจจุบันคือบรรยากาศของ ย่านกวนอินเฉียว ซึ่งเป็นย่านท่องเที่ยวและการค้าที่คึกคักของเมืองฉงชิ่ง นักท่องเที่ยวนิยมมาเดินเล่น ถ่ายภาพ ช้อปปิ้ง และลิ้มลองอาหารท้องถิ่น โดยเฉพาะช่วงเย็นถึงค่ำที่ย่านจะเต็มไปด้วยแสงสีและผู้คน จึงเป็นสถานที่ที่สามารถสัมผัสได้ทั้ง ความเชื่อ วัฒนธรรม วิถีชีวิต และบรรยากาศเมืองฉงชิ่งในพื้นที่เดียวกัน

เที่ยง

รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร



นำทุกท่านสู่ **ถนนคนเดินกวนหยินเฉียว** ตั้งอยู่ในบริเวณถนนกวนหยินเฉียวและถนนฮวาซิน เมืองฉงชิ่ง เป็นสถานที่ท่องเที่ยวระดับ 4A ของประเทศ และเป็นหนึ่งในถนนการค้าที่มีชื่อเสียงของจีน ถนนคนเดินแห่งนี้ครอบคลุมพื้นที่ 70,000 ตารางเมตร โดยมีพื้นที่สาธารณะ 300,000 ตารางเมตร และพื้นที่เชิงพาณิชย์และธุรกิจ 1.85 ล้านตารางเมตร ซึ่งรวมถึงพื้นที่เชิงพาณิชย์ 1.28 ล้านตารางเมตร และพื้นที่ธุรกิจ 570,000 ตารางเมตร ประกอบด้วยอาคารพาณิชย์ 30,000 ตารางเมตร และทางเดินเท้าเชิงพาณิชย์ยาว 400 เมตร ทำให้ถนนคนเดินมีความยาวรวม 3,000 เมตร มีต้นไม้ใหญ่ 1,500 ต้น พื้นที่น้ำ 7,000 ตารางเมตร และอัตราการปกคลุมของพื้นที่สีเขียว 40% ทำให้เป็นถนนคนเดินที่ใหญ่ที่สุด กว้างขวางที่สุด และมีพื้นที่สีเขียวมากที่สุดในภาคตะวันตกเฉียงใต้ของจีน



นำทุกท่านสู่ **หอนาฬิกาถนนหนานปิน** ตั้งอยู่บนถนนหนานปิน เขตหนานอัน เมืองฉงชิ่ง บริเวณริมแม่น้ำใกล้กับวัดฉืออวี่นและวัดเซียนฝอ เป็นจุดชมวิวยอดนิยมที่สามารถมองเห็นทัศนียภาพของฝั่งเมืองฉงชิ่งและบริเวณจุดบรรจบของแม่น้ำแยงซีเกียงกับแม่น้ำเจียหลิงได้อย่างสวยงาม ตัวหอนาฬิกาโดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมที่ผสมผสาน กลิ่นอายแบบยุโรปเข้ากับวัฒนธรรมป้าง และมีลวดลายประดับที่เกี่ยวข้อกับประวัติศาสตร์และวัฒนธรรมของฉงชิ่ง จึงเป็นอีกหนึ่งแลนด์มาร์กที่สะท้อนเอกลักษณ์ของเมืองได้อย่างน่าสนใจ บริเวณรอบ ๆ เป็นพื้นที่สำหรับเดินเล่นและพักผ่อนริมแม่น้ำ โดยเฉพาะ ช่วงเย็นถึงค่ำ จะสามารถชมแสงไฟของเมือง อาคารต่าง ๆ ริมแม่น้ำ และบรรยากาศยามค่ำคืนของฉงชิ่งได้อย่างสวยงาม ถนนหนานปินเองเป็นถนนเลียบริมแม่น้ำที่มีทั้งร้านอาหาร แหล่งพักผ่อน และจุดชมวิวตลอดแนว จนได้รับการขนานนามว่าเป็นหนึ่งในภาพลักษณ์สำคัญของฉงชิ่ง

คำ	เพื่อความสะดวกและไม่ให้กระทบต่อเวลาในการท่องเที่ยว มีคำอิสระตามอัธยาศัย
ที่พัก	CHONG QING HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาวมาตรฐานจีน

วันที่ 3	ฉงชิ่ง - ตึกตะเกียบ - จัตุรัส ราฟเฟิลซิตี - ตึกชวยชิงชั้น22 - ถนนคนเดินเจียฟางเป่ย์ มหาศาลาประชาคม(ชมด้านนอก) - ตึกหงหยาดัง Option1:ล่องเรือชมแม่น้ำยามค่ำคิน 298 RMB/ท่าน	B / L / -
----------	---	-----------

เช้า รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรมที่พัก



นำทุกท่านสู่ **ตึกตะเกียบ** หรือ **ศูนย์ศิลปะแก้วไท่** เป็นอาคารแลนด์มาร์กใจกลางเมืองฉงชิ่ง ตั้งอยู่บริเวณเขตเจียฟางเป่ย์ ใกล้กับ **หงหยาดัง** โดดเด่นด้วยโครงสร้างอาคารสีแดงและดำที่เรียงซ้อนและไขว้กันจนมีรูปลักษณ์คล้ายตะเกียบจำนวนมาก จนได้รับฉายาว่า **“ตึกตะเกียบ”** และกลายเป็นจุดถ่ายภาพยอดนิยมของนักท่องเที่ยว ตัวอาคารได้รับแรงบันดาลใจจากโครงสร้าง **ไต้วกัง** ซึ่งเป็นองค์ประกอบสถาปัตยกรรมจีนแบบดั้งเดิม โดยนำรูปแบบการซ้อนและการสอดประสานของโครงสร้างมาประยุกต์ให้เข้ากับงานสถาปัตยกรรมสมัยใหม่ ภายในประกอบด้วยพื้นที่ด้านศิลปะและการแสดง เช่น โรงละคร พื้นที่จัดแสดงงานศิลปะ และแกลเลอรีต่าง ๆ **(ชมด้านนอกเท่านั้น)**



นำทุกท่านสู่ **จัตุรัสราฟเฟิลส์ซิตี (ชมด้านนอก)** เป็นแลนด์มาร์กสมัยใหม่ใจกลางเมืองฉงชิ่ง ตั้งอยู่บริเวณจุดบรรจบของแม่น้ำแยงซีและแม่น้ำเจียหลิง โดดเด่นด้วยกลุ่มอาคารสูงที่เชื่อมต่อกันด้วยโครงสร้างกระจกขนาดใหญ่ที่เรียกว่า “The Crystal” ซึ่งทอดตัวอยู่เหนืออาคาร ทำให้เกิดเป็นสถาปัตยกรรมที่มีเอกลักษณ์คล้ายเรือใบขนาดยักษ์ นักท่องเที่ยวสามารถเดินชมบริเวณจัตุรัส ซอปปิง รับประทานอาหาร และถ่ายภาพวิวแม่น้ำกับอาคารเมืองฉงชิ่งได้อย่างสวยงาม โดยเฉพาะช่วงเย็นและค่ำที่บริเวณโดยรอบเปิดไฟ เหมาะสำหรับสัมผัสบรรยากาศเมืองฉงชิ่งในมุมที่ทันสมัยและคึกคัก



นำทุกท่านสู่ **ตึกขุยซิง** เป็นหนึ่งในจุดชมวิวและจุดถ่ายภาพที่สะท้อนเอกลักษณ์ของเมืองฉงชิ่งได้อย่างน่าสนใจ โดยเฉพาะบริเวณ **ชั้น 22** ที่สามารถมองเห็นถนนและอาคารของเมืองในระดับสูง ขณะเดียวกันเมื่อมองจากบริเวณโดยรอบจะเห็นลักษณะภูมิประเทศที่มีความต่างระดับ ซึ่งเป็นเสน่ห์ของฉงชิ่ง จนหลายคนเรียกว่าเป็นเมืองที่มี “ถนนอยู่หลายระดับ” ทำให้มุมมองของเมืองแตกต่างจากเมืองทั่วไป เหมาะสำหรับถ่ายภาพและสัมผัสบรรยากาศเมืองฉงชิ่งในมุมแปลกตา



นำท่านสู่ **ถนนคนเดินเจียฟางเป่ย์** เป็นย่านใจกลางเมืองที่มีชื่อเสียงของฉงชิ่ง และเป็นหนึ่งในแหล่งช้อปปิ้งและท่องเที่ยวที่คึกคักที่สุดของเมือง บริเวณนี้รายล้อมด้วยห้างสรรพสินค้า ร้านอาหาร ร้านค้า และอาคารสูงทันสมัย โดยมี **อนุสาวรีย์ปลดปล่อยประชาชน** ตั้งอยู่ใจกลางย่าน นักท่องเที่ยวสามารถเดินเล่น ช้อปปิ้ง ลิ้มลองอาหารท้องถิ่น และถ่ายภาพบรรยากาศเมืองได้ทั้งช่วงกลางวันและกลางคืน โดยเฉพาะยามค่ำคืนที่แสงไฟจากอาคารและร้านค้าทำให้พื้นที่มีบรรยากาศคึกคักเป็นพิเศษ

เที่ยง **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารร้านอาหาร มื้อพิเศษ สุกี้หม่าล่า**

มื้อสุดพิเศษ สุกี้หม่าล่า ต้อนรับ



****ภาพเพื่อการโฆษณาเท่านั้น****



นำท่านเดินทางสู่ **มหาศาลาประชาชน (ผ่านชมด้านนอก)** เป็นสัญลักษณ์สำคัญของเมืองฉงชิ่ง ประเทศจีน ตั้งอยู่ที่จัตุรัสประชาชนใจกลางเมืองอาคารมีสถาปัตยกรรมผสมผสานระหว่างแบบจีนดั้งเดิมและสมัยใหม่โดยมีหลังคาทรงโดมที่โดดเด่นเป็นสถานที่จัดการประชุมทางการเมือง และกิจกรรมสำคัญต่างๆ ยังสามารถใช้งานเป็นโรงละครที่ สามารถรองรับผู้ชมได้มากกว่า 4,000 คน การก่อสร้างเริ่มต้นในปี พ.ศ. 2494 และแล้วเสร็จในปีพ.ศ.2540 โดยได้รับการออกแบบ ให้คล้ายคลึงกับหอเทียนถานในกรุงปักกิ่ง บางครั้งศาลาประชาชนต้าหลี่ถัง ยังถูกใช้เป็นสถานที่จัดงานการเฉลิมฉลองต่างๆหรือแม้แต่การประชุมสำคัญของรัฐบาล รวมถึงงานที่เกี่ยวข้องกับการส่งเสริมความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ



นำทุกท่านสู่ **หงหยาดัง (ชมด้านนอก)** เป็นแลนด์มาร์กชื่อดังของเมืองฉงชิ่ง โดดเด่นด้วยอาคาร **เตี้ยวเจี้ยวโหลว** หรือบ้านไม้ที่สร้างลดหลั่นไปตามไหล่เขา สะท้อนเอกลักษณ์สถาปัตยกรรมและวัฒนธรรมท้องถิ่นของแถบปาหู่ ภายในมีร้านอาหาร ร้านค้า ของฝาก และร้านขนมมากมาย จุดเด่นคือบรรยากาศในช่วงเย็นถึงกลางคืน เมื่ออาคารเปิดไฟสีทองสว่างไสวตัดกับแม่น้ำและตึกสูงโดยรอบ จึงเป็นจุดยอดนิยมสำหรับชมวิวและถ่ายภาพเมืองฉงชิ่ง โดยเฉพาะมุมที่มองเห็นหงหยาดังจากฝั่งแม่น้ำ



คำ	เพื่อความสะดวกและไม่ให้กระทบต่อเวลาในการท่องเที่ยว เมื่อคำอิสระตามอัธยาศัย
ที่พัก	CHONG QING HOTEL หรือเทียบเท่า ระดับ 4 ดาวมาตรฐานจีน

เช้า รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรมที่พัก



OPTION 1 

เที่ยวชมอุทยานแห่งชาติ

กลุ่มบ่อฟ้า 3 สะพานสวรรค์ 

- อุทยานเขานางฟ้า -

880  RMB/PAX

 **ขั้นต่ำ 5 คนขึ้นไป** 

คำ เพื่อความสะดวกและไม่ให้กระทบต่อเวลาในการท่องเที่ยว มื้อกลางวันและมื้อค่ำอิสระตามอัธยาศัย
ที่พัก CHONG QING HOTEL ระดับ4ดาวมาตรฐานจีน หรือเทียบเท่า

เช้า รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรมที่พัก



นำท่านเดินทางสู่ **ถนนเก่าสี่ป่าตี้** แหล่งประวัติศาสตร์กลางใจเมืองฉงชิ่ง ที่ได้รับการบูรณะอย่างงดงามให้คงกลิ่นอายของอดีตผสมผสานกับความร่วมสมัยชื่อ "สี่ป่าตี้" แปลว่า "18 ชั้นบันได" มาจากลักษณะภูมิประเทศที่เป็นเนินเขาและบันไดหินทอดยาวลดหลั่นกันไปตามไหล่เขา ถนนสายนี้เป็นย่านเก่าแก่ที่เคยเป็นทางสัญจรหลักของผู้คนในอดีต เชื่อมต่อย่านชุมชนต่าง ๆ จนถึงศิลปะสตรีทอาร์ตและงานฝีมือพื้นบ้านมากมาย เรียกได้ว่าเป็น แหล่งรวมวัฒนธรรมเก่าของฉงชิ่ง



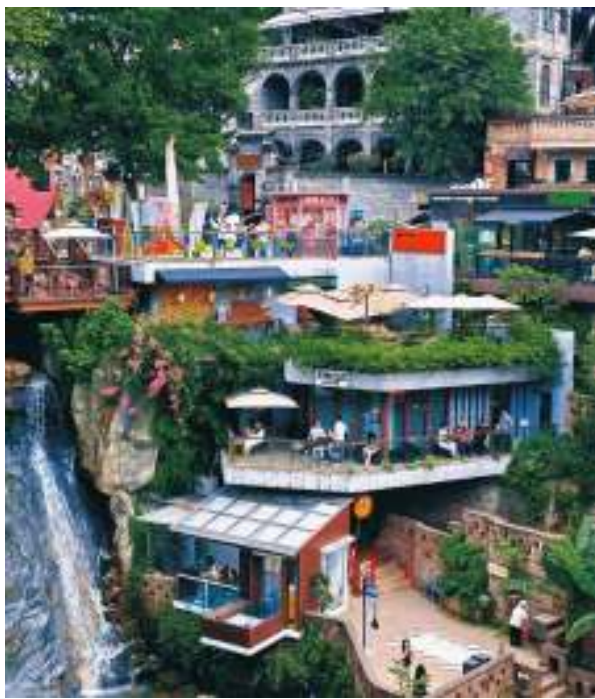
นำทุกท่าน **นั่งรถไฟขบวนทะเลตึก** เป็นหนึ่งในแลนด์มาร์กที่โดดเด่นของเมืองฉงชิ่ง ประเทศจีน มีความแปลกตาเป็นเอกลักษณ์ เพราะรถไฟสาย 2 วิ่งผ่านตัวอาคารที่พักอาศัยและพาณิชย์ ทำให้เกิดภาพที่ดูเหมือนรถไฟกำลัง “ทะลุผ่านตึก” ซึ่งกลายเป็นจุดถ่ายภาพยอดนิยมของนักท่องเที่ยว บริเวณสถานีมีจุดชมวิวสำหรับชมรถไฟวิ่งเข้าและออกจากอาคาร

พร้อมสัมผัสบรรยากาศเมืองฉงชิ่งที่มีภูมิประเทศเป็นเนินเขาและอาคารสูงเรียงตัวตามแม่น้ำเจียหลิง เหมาะสำหรับถ่ายภาพ และชมความน่าสนใจของการออกแบบระบบขนส่งที่ผสมผสานเข้ากับสถาปัตยกรรมของเมืองได้อย่างลงตัว



นำท่านเดินทางสู่ **ถนนโบราณเซี่ยท่าวหลี่ (Xia Haoli Old Street)** เป็นเหมือนการเปิดประตูสู่ยุคเก่า อาคารโบราณ และกำแพงที่ปกคลุมไปด้วยตะไคร่น้ำ ล้วนมีร่องรอยแห่งกาลเวลา ไม้มีความแข็งแรงและคึกคักของเมืองที่พลุกพล่าน มีเพียงความเงียบสงบเท่านั้น เมื่อยืนอยู่บนความสูงของถนนสายเก่า สามารถมองเห็นแม่น้ำแยงซีและสะพานตงสู่ยเหมินได้ ทิวทัศน์นั้นน่าทึ่ง แต่ที่นี่ดูเหมือนมุมหนึ่งที่ถูกลืมเลือนไปตามกาลเวลา อย่างเงียบๆ

เที่ยง เพื่อความสะดวกและไม่ให้กระทบต่อเวลาในการท่องเที่ยว มีกลางวันอิสระตามอัธยาศัย



นำท่านเดินทางสู่ **ถนนโบราณหลงเหมินหัวว (Longmen Hao Old Street)** เป็นถนนเก่าแก่เส้นหนึ่งของฉงชิ่ง ด้วยลักษณะที่ด้านหน้าเป็นแม่น้ำแยงซีเกียง ด้านหลังเป็นเขา Nanshan สำหรับบริเวณนี้มีร้านอาหารหลายร้านให้เลือกทั้งยังมีร้านหนังสือและร้านขายของที่ระลึก บริเวณด้านบนสุดทำเป็นพื้นที่กระจก ที่เราสามารถทดสอบความกล้าว่า เรามีความกล้ามากพอที่จะมองลงไปพื้นด้านล่างหรือไม่ทางมีร้านค้า คาเฟ่แนวอาร์ต ร้านหัตถกรรม สดุดสร้างสรรค์และแผงขายอาหารแบบดั้งเดิมมากมาย



นำท่านเดินทางสู่ **The Ring Mall** แหล่งช้อปปิ้งที่ค่อนข้างใหม่และทันสมัย มีชื่อเสียงในด้านความหลากหลายของสินค้าและบริการที่เหมาะสมสำหรับผู้มองหาประสบการณ์การช้อปปิ้งในสไตล์หรูหร่า ห้างสรรพสินค้าการ์เด็นกวางหวนมีหลายชั้นที่เต็มไปด้วยร้านค้าแบรนด์ดังทั้งในประเทศและต่างประเทศ รวมถึงร้าน เสื้อผ้า, เครื่องสำอาง, อุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์, และของตกแต่งบ้าน นอกจากนี้ยังมีพื้นที่ให้บริการร้านอาหารและคาเฟ่ ต่างๆ ที่ตอบโจทย์ผู้ที่ต้องการผ่อนคลายระหว่างการช้อปปิ้ง

18.00 น. ถึงเวลาอันสมควรนำคณะเดินทางไป ทำอากาศยานนานาชาติฉงชิ่งเจียงเป๋ย์ นำคณะเช็คอิน เพื่อเตรียมตัวเดินทางกลับประเทศไทย



พบบทที่สนามบิน
เคาน์เตอร์สายการบิน

中国南方航空
CHINA SOUTHERN

นำหนักกระเป๋า
ขึ้นเครื่อง
7 กิโลกรัม

เที่ยวบิน	เวลาออก	เวลาถึง
CZ2361	21.15	23.30

ท่าอากาศยานฉงชิ่ง → ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ

สายการบิน	เลขเที่ยวบิน	สนามบิน	เวลาบิน	ระยะเวลาเดินทาง
 中国南方航空 CHINA SOUTHERN CHINA SOUTHERN AIRLINES (CZ)	CZ2361	ฉงชิ่ง - สุวรรณภูมิ (CKG - BKK)	21.15-23.30	3 ชั่วโมง 15 นาที

21.15 น. เดินทางจาก ทำอากาศยานนานาชาติฉงชิ่งเจียงเป๋ย์ ประเทศจีน ไป ทำอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ ประเทศไทย ใช้เวลาในการเดินทาง 3 ชั่วโมง 15 นาที. (มีอาหารบนเครื่อง)

23.30 น. เดินทางถึง ทำอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ ประเทศไทย โดยสวัสดิภาพพร้อมความประทับใจ



BEFORE YOU FLY >>>

ก่อนเดินทาง...**เช็กให้ชัวร์!**
CHECK YOUR PASSPORT

พาสปอร์ตแบบไหน “ผ่าน” หรือ “ไม่ผ่าน”

PASS

ให้อำนาจได้
เดินทางได้สบายปกติ

- มีอายุใช้งานเหลือมากกว่า 6 เดือน นับจากวันเดินทางเข้า-ออกประเทศปลายทาง
- มีร่องรอยการใช้งานตามปกติ เช่น รอยประทับตราเข้า-ออกประเทศต่างๆ หรือวีซ่าที่ส่งให้ทางให้
- หน้าปกและหน้ากระดาษภายในอยู่ครบถ้วน ร่องรอยส่วนหัวรูปถ่าย และแถบ Barcode/RFID ยังใช้งานได้เหมือนเคย

NOT PASS

ควรเปลี่ยนเล่มใหม่
ก่อนเดินทาง

- มีอายุเหลือไม่ถึง 6 เดือน (บางสายการบินหรือบางประเทศไม่อนุญาตให้เช็คอิน)
- มีรอยฉีกขาด เช่น มีดินสอดำขีดหรือมีรอยฉีกขาดจากตัวเล่ม
- หน้ากระดาษบางแผ่นชำรุดจนยากที่จะอ่าน หรือมีรอยฉีกขาด (RFID) ภายในปกหลังเสียหาย
- มีรอยขีดเขียน วาดภาพ ดึงสติ๊กเกอร์ หรือใช้แปรงทาสี ทาขาว ยื่นแปรงสีฟัน ขีดเขียนด้วยดินสอ (ถือว่าทำเสียหายอย่างถาวร)

หมายเหตุ : หากหนังสือเดินทางมีความเสียหายจนส่งผลต่อการตรวจสอบข้อมูล หรือคุณลักษณะด้านความปลอดภัย เจ้าหน้าที่สายการบินหรือด่านตรวจคนเข้าเมือง อาจปฏิเสธการขึ้นเครื่องได้ จึงควรเปลี่ยนหนังสือเดินทางเล่มใหม่ก่อนเดินทาง



หมายเหตุสำคัญ

- หากท่านมีความจำเป็นจะต้องซื้อตัวเครื่องบินภายในประเทศเพื่อบินไปและกลับจากกรุงเทพฯ กรุณาสอบถามเที่ยวบินเพื่อยืนยันกับทางเจ้าหน้าที่ก่อนทำการจอง และขอความกรุณาให้ท่านซื้อตัวเครื่องบินประเภทที่สามารถเลื่อนวันและเวลาเดินทางได้ อันเนื่องมาจากหากเกิดความผิดพลาดจากทางสายการบิน ไม่ว่าจะเป็นการยกเลิกเที่ยวบิน การล่าช้าของสายการบิน การยุบเที่ยวบิน รวมกัน ตารางการเดินทางมีการเปลี่ยนแปลง ซึ่งสายการบินพิจารณาสถานการณ์แล้วพบว่าอยู่เหนือการควบคุมของทางสายการบิน หรือจะเป็นเหตุผลเชิงพาณิชย์ หรือเป็นเหตุผลด้านความปลอดภัย ดังนั้นเหตุผลเหล่านี้ อยู่เหนือการควบคุมของบริษัทฯ บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่รับผิดชอบและไม่คืนค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งสิ้น
- อนึ่ง บริษัทฯ จะคอนเฟิร์มกรุ๊ป ประมาณ 5-7 วัน ก่อนเดินทาง ขออภัยในความไม่สะดวก
- ถ้าหากเป็นราคาโปรโมชั่น ไม่สามารถยกเลิกการเดินทางได้ (แต่สามารถเปลี่ยนผู้เดินทางได้ตามเงื่อนไขของสายการบิน)

สำคัญ! กรุณาอ่านเงื่อนไขแบบท้ายโดยละเอียด เพื่อประโยชน์ของท่าน



หากท่านชำระค่าทัวร์แล้ว ไม่ว่าจะทั้งหมดหรือบางส่วน ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านยอมรับเงื่อนไขแล้วและไม่สามารถเปลี่ยนแปลงเงื่อนไขได้

รายการทัวร์สามารถสลับ ปรับเปลี่ยนหรือยกเลิกไปบางรายการ ได้ตามความเหมาะสม โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า อันเนื่องมาจากสภาพอากาศ เหตุการณ์ทางธรรมชาติ เหตุการณ์ทางการเมือง สภาพการจราจร เหตุการณ์จากสายการบิน หรือเหตุสุดวิสัยต่างๆ ทั้งนี้จะคำนึงถึงความปลอดภัย ความเป็นไปได้ และผลประโยชน์ของผู้เดินทางเป็นสำคัญ ทางผู้เดินทางจะไม่ฟ้องร้องใดๆ อันเนื่องมาจากได้รับทราบเงื่อนไขก่อนเดินทางแล้ว

บริษัท ฯ ขอสงวนสิทธิ์เริ่มและจบการให้บริการที่ สนามบินต้นทางไปเท่านั้น

ทางบริษัทฯ ไม่สามารถรับผิดชอบค่าตัวเดินทางภายในประเทศได้ในกรณี หากเกิดเหตุการณ์เปลี่ยนแปลงใดขึ้น หากท่านต้องจองตั๋วเครื่องบินภายในประเทศ ท่านสามารถสอบถามไฟล์ก่อนฟรี สำหรับการเดินทางหลัก เพื่อเป็นแนวทางในการจองตั๋วเครื่องบินในประเทศได้ และ ควรซื้อตั๋วประเภทที่สามารถเลื่อนวันและเวลาในการเดินทางได้ ถึงยังควรเผื่อเวลาในการเดินทาง ก่อนถึงและกลับจากไฟล์การเดินทางหลัก ไม่ต่ำกว่า 6 ชั่วโมง



✓ อัตราค่าบริการนี้รวม



ค่าตั๋วเครื่องบินโดยสารชั้นประหยัด ไป-กลับ พร้อมค่าธรรมเนียมค่าภาษีสนามบิน และค่าธรรมเนียมเชื้อเพลิง

ยกเว้น หากมีการประกาศปรับขึ้นจากทางสายการบินจะมีการเรียกเก็บเพิ่มเติมจากท่านภายหลัง และเนื่องจากเป็นตั๋วเครื่องบินไม่สามารถ อีเทเกทที่บังคับได้ และไม่สามารถเลื่อนวันเดินทางได้ ท่านต้องไป-กลับพร้อมกรุ๊ปเท่านั้น ทั้งนี้เป็นไปตามเงื่อนไขของสายการบิน



น้ำหนักกระเป๋า โหลดได้ห้องเครื่องท่านละ

23 KG.

(น้ำหนักนี้ขึ้นอยู่กับสายการบินที่ใช้ในการเดินทาง)



สัมภาระขึ้นเครื่อง

น้ำหนักไม่เกิน 7
กิโลกรัม

(เงื่อนไขนี้เป็นไปตามที่สายการบินกำหนด)

ค่าโรงแรมที่พัก



TWIN
BED
เตียงคู่



DOUBLE
ROOM
เตียงเดี่ยว

ค่าที่พักตามที่ระบุในรายการหรือเทียบเท่าระดับเดียวกัน (พักห้องละ 2 ท่าน)
หากโรงแรมห้องที่ท่านเลือกหมดลงแล้ว ทางบริษัทฯ จะจัดพักเป็น TWIN BED
หรือ DOUBLE BED ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับประเภทห้องพัก
เป็นตามที่โรงแรมมีอยู่ โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า



TRIPLE
BED
เตียงสาม



หรือ

****ห้องTRIPLE ตั้งอยู่กับโรงแรมนั้นว่าห้องจะเป็นแบบใด แต่
ลูกค้าที่จองห้อง TRIPLE ได้นอน 3 ท่านแน่นอน ทางบริษัท
ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับประเภทห้องพัก เป็นตามที่โรงแรมมี
อยู่ โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า****



ตัวอย่างรูปภาพรถ 1 คัน

ค่ารถโค้ชปรับอากาศนำเที่ยว รับส่งตามรายการที่ระบุไว้ในโปรแกรมทัวร์

พ่อน้ำทัวร์คือคนอำนวยความสะดวก
ให้แก่ทุกท่านตลอดการเดินทาง ตั้งแต่เช็คอินที่
สนามบิน ถึงสถานที่รับส่งท่าน



ค่าอาหาร

ตามรายการที่ระบุไว้ใน
โปรแกรมทัวร์



ค่าประกันการเดินทาง

วงเงินประกันท่านละ 1,000,000 บาท
ค่าประกันอุบัติเหตุและค่าการแพทย์ ค่าพาหนะทางการแพทย์
ให้เงินช่วยเหลือกรณีการสูญหายของทรัพย์สิน การสูญหายของ
ทรัพย์สิน การสูญหายของทรัพย์สิน การสูญหายของทรัพย์สิน
(เงื่อนไขตามกรมธรรม์)



กรุ๊ปที่เดินทาง 10 ท่านขึ้นไป



น้ำดื่มวันละ 1 ขวด

เฉพาะวันที่ให้บริการทัวร์เท่านั้น



ค่าธรรมเนียมเข้าชมสถานที่



ตามรายการที่ระบุไว้ใน
โปรแกรมทัวร์

ไกด์ท้องถิ่นที่พูดภาษาท้องถิ่น



เฉพาะวันที่ให้บริการ
ทัวร์เท่านั้น



X อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม



ค่าใช้จ่ายส่วนตัวของผู้เดินทาง

ค่าโทรศัพท์, ค่าซักรีด, มีนิบาร์ภายในห้องพัก
ทีวีช่องพิเศษ และค่ายานพาหนะ ฯลฯ



ค่าทำหนังสือเดินทาง

ค่าวีซ่าและค่าดำเนินการอื่นขอวีซ่า



ค่าใช้จ่ายซึ่งอยู่เหนือการควบคุมของบริษัทฯ

การนัดหยุดงาน ความล่าช้าของสายการบิน การประท้วง

การจลาจล

อุบัติเหตุทางธรรมชาติ

การถูกปฏิเสธไม่ให้ออกเข้าเมืองจากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง
และ เจ้าหน้าที่กรมแรงงานทั้งในประเทศ และ ต่างประเทศ

ค่าใช้จ่ายที่เกี่ยวข้องกับภาษี

- ค่าภาษีน้ำมัน ค่าภาษีสนามบิน ที่लयการบินเรียกเก็บ
เพิ่ม ภายหลังที่บริษัทฯ ได้ออกขายโปรแกรมทัวร์ไป
แล้ว
- ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% และ หัก ณ ที่จ่าย 3%



ค่าน้ำหนักกระเป๋า

ที่เกินกว่าสายการบินกำหนด
หรือ สัมภาระใหญ่กว่ามาตรฐาน



สำคัญ

กรุณาอ่านท้ายโปรแกรม โดย
ละเอียด เพื่อผลประโยชน์ ของ
ตัวท่านเอง



ค่าทิปไกด์ท้องถิ่นและคนขับรถท้องถิ่น

2,000

(บาทไทย)

Tour Leader [TL]

ท่านสามารถให้ทิปได้ตามความพึงพอใจของท่าน



เงื่อนไขการยกเลิกการจอง

**ไม่สามารถยกเลิกการเดินทางได้
เนื่องจากเป็นราคาโปรโมชั่น**



(แต่สามารถเปลี่ยนชื่อผู้เดินทางได้ 21 วัน ก่อนการเดินทาง)

กรณีเจ็บป่วยกระทันหัน ขมิไม่สามารถเดินทางได้ ซึ่งจะต้องมีใบรับรองแพทย์จากโรงพยาบาลรับรอง ทางบริษัทจะทำการเลื่อนการเดินทางของท่านไปยังคณะต่อไป แต่ครั้งนี้ท่านต้องเสียค่าใช้จ่ายที่ไม่สามารถยกเลิกหรือเลื่อนการเดินทางได้ตามความเป็นจริง ในกรณีเจ็บป่วยกระทันหัน ช่วงหน้าเพียง 7 วันทำการ ทางบริษัท ขอสงวนสิทธิ์ในการคืนเงินทุกกรณี

ยกเลิกก่อนเดินทาง30วัน ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนเงินทุกกรณี

เงื่อนไขพิเศษเพิ่มเติมสำคัญ!!



เงื่อนไขการออกเดินทาง

ในแต่ละเส้นทางจะมีการกำหนดผู้เดินทางขึ้นสำหรับการออกเดินทาง โดยใบทัวร์ปี **กำหนดให้มีผู้เดินทางขั้นต่ำ 10 ท่าน** หากมีผู้เดินทางไม่ถึงที่กำหนด บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเพิ่มค่าทัวร์ หรือ เลื่อนการเดินทาง หรือ ยกเลิกการเดินทาง หากท่านมีไฟล์ทบินภายในประเทศแต่ไม่ได้แจ้งให้เราทราบล่วงหน้าก่อนทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น ทั้งนี้ หักเงินจากส่วยชดเชยยืนยันการออกเดินทางก่อนจองให้กลับภายในประเทศทุกครั้ง

หากท่านมีความจำเป็นจะต้องซื้อตั๋วเครื่องบินภายในประเทศ เพื่อเดินทางไปและกลับจากกรุงเทพฯ กรุณาสอบถามเพื่อบินเพื่อรอยืนยันกับเจ้าหน้าที่กองท่าอากาศยานและ **ขอแนะนำให้ท่านซื้อตั๋วเครื่องบินประเภทที่สามารถเลื่อนวันและเวลาเดินทางได้** อันเนื่องมาจากหากเกิดความไม่สะดวกจากทางสายการบิน การล่าช้าของสายการบิน การยุบเที่ยวบินรวมกัน การทางการเดินทางมีการเปลี่ยนแปลง ซึ่ง สายการบินมีตารางบินตามตารางบินแล้วพบว่าอยู่เหนือการควบคุมของทางสายการบิน หรือจะเป็นเหตุผลเชิงพาณิชย์ หรือเป็นเหตุผลด้านความปลอดภัย ดังนั้น เหตุผลด้านความปลอดภัย เหตุผลเหล่านี้ อยู่เหนือการควบคุมของบริษัทฯ บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่รับผิดชอบและไม่คืนค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งสิ้น อนึ่ง บริษัทฯ ขอยืนยันการออกเดินทางประมาณ 3-5 วันก่อนเดินทาง หากไม่มั่นใจกรุณาสอบถามพนักงานขายโดยตรง



หากกรุ๊ปคอนเฟิร์มแล้วไม่สามารถเลื่อนการเดินทางได้

หากกรุ๊ปคอนเฟิร์มเดินทางแล้วนั้น ท่านจะไม่สามารถเลื่อนการเดินทางได้ ไม่ว่าจะเกิดเหตุการใดๆ ต่อท่านก็ตาม อันเนื่องมาจาก การคอนเฟิร์มของกรุ๊ปนั้นประกอบจากตัวเลขการจองการเดินทางของท่าน หากท่านถอนตัวออกทำให้กรุ๊ปมีค่าไม่พอเต็มวงขึ้น บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบการเดินทางได้ ดังนั้น ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์มีอยู่ภายใต้เงื่อนไขการเดินทางใดๆ ได้ทั้งสิ้นและเก็บค่าที่จ่ายถึงขนาดตามจำนวนเงินของราคาทัวร์

การชำระเงินหมายถึงการยืนยันจำนวนผู้เดินทาง ไม่สามารถปรับเปลี่ยนได้

การชำระเงินเข้ามาแล้ว หมายถึงท่านได้ยอมรับเงื่อนไขและยืนยันจำนวนตามที่ท่านได้จองเข้ามา หากท่านชำระเงินเข้ามาแล้วจะไม่สามารถเปลี่ยนแปลงจำนวนของผู้เดินทางได้และหากมีความจำเป็นจะต้องเปลี่ยนแปลงท่านจะยินยอมให้ทางบริษัทฯ คิดค่าใช้จ่ายเป็นค่าปรับตามที่บริษัทฯ รวมแจ้งค่าเสียเวลาในการจ่าย หากท่านยกเลิกส่วนจำนวนเงินมัดจำ ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับเงื่อนไขของบริษัทฯ

บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน, การยกเลิกบิน, การประท้วง, การนัดหยุดงาน, การก่อการจลาจล, ภัยธรรมชาติ, การนำสิ่งของผิดกฎหมาย ซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ และ บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดสิ่งของสูญหาย อันเนื่องมาจากความประมาทของท่าน, เกิดจากการโจรกรรม และ อุบัติเหตุจากความประมาทของนักท่องเที่ยวเอง

สกุลเงิน ประเทศจีน



ความแตกต่างระหว่าง RMB (RENMINBI), CNY (CHINESE YUAN) และหยวน

- RMB หรือ Renminbi (เหรินหมินปี้) เป็นชื่อค่าเงินทางการของ สาธารณรัฐประชาชนจีน ซึ่งเป็นชื่อที่คนจีนนิยมเรียก
- CNY มาจาก Chinese Yuan เป็นชื่อเรียกสกุลเงินตามมาตรฐานสากลที่ทางธนาคารหรือร้านแลกเงินจะแสดงค่าเงินนี้

เงินหยวน เป็นหน่วยเงินของสกุลเงินดังกล่าว ดังนั้น เมื่อไปแลกเงิน ให้มองหาสกุลเงิน CNY แต่เมื่อเที่ยวจีนและซื้อของกับทางร้านค้าให้เรียกหน่วยเงินที่ง่ายว่า หยวน

ช่องทางการจ่ายเงินภายในประเทศจีน

เงินสด

อัตราการแลกเปลี่ยน 1 หยวน เท่ากับ ประมาณ 5-6 บาท โดยธนบัตรของจีนจะแบ่งออกเป็น 100, 50, 20, 10, 5 และ 1 หยวน

คิวอาร์โค้ด

ปัจจุบันร้านค้าส่วนใหญ่จึงนิยมรับชำระเงินด้วยระบบคิวอาร์โค้ด และแอปพลิเคชันที่แนะนำคือ Alipay และ WeChat เพื่อใช้งานที่ประเทศจีน ซึ่งสามารถผูกบัตรเครดิต VISA และ Mastercard ได้ด้วย

บัตรเครดิต

การใช้บัตรเครดิตเพื่อออกโดยธนาคารของไทยยังคงเป็นหนึ่งในทางเลือกที่ดีที่สุด เพื่อให้ได้สิทธิประโยชน์จากรeward points หรือสิทธิพิเศษในการชำระเงินค่าธรรมเนียมต่างๆ ซึ่งสามารถใช้ได้เฉพาะโรงแรมหรือห้างสรรพสินค้าใหญ่ๆ เท่านั้น

บัตร Travel Card

สำหรับผู้เดินทางไปต่างประเทศบ่อยๆ บัตรเดบิตประเภท Travel Card สามารถแลกเงินเป็นสกุลท้องถิ่นได้ไวโน้ตบัตร เวลาซื้อบัตรซื้อของในจีน ผู้ถือบัตรจึงไม่ต้องเสียค่าแลกเงินจากการแปลงสกุลเงิน

ประเทศจีนเวลาเร็วกว่าประเทศไทย

1 ชั่วโมง

เพื่อสะดวกต่อการนัดหมาย เมื่อเดินทางถึงสนามบิน ณ ประเทศจีน ไม่ต้องปรับเวลา เวลาที่ประเทศจีนกับไทย

TIMEZONE +8



ปลั๊กไฟประเทศจีน

ไฟฟ้าในเมืองจีนเป็นระบบ 220 V แบบ 3 ขา คือ จะมีสายดินด้วย (บางโรงแรมจะใช้ระบบเดียวกับเมืองไทย)



SIM 2 FLY

อินเตอร์เน็ตไม่อัดอปิด

6 GB

สามารถซื้อซิมการ์ดสำหรับใช้งานในประเทศจีนได้ที่สนามบินดอนเมือง

ทั้งนี้ หากต้องการข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการใช้งานหรือการเลือกแพ็คเกจ สามารถสอบถามเจ้าหน้าที่เพื่อขอคำแนะนำเพิ่มเติมได้ค่ะ

ก่อนออกเดินทาง อย่างลืมพกความอุ่นใจให้ทริปของคุณ ด้วยประกันการเดินทางต่างประเทศ

ที่พร้อมดูแลตลอดการเดินทาง

เมื่อประกันการเดินทางเริ่มต้นเพียงไม่กี่ร้อยบาท แต่ให้ความคุ้มครองหลักแสนถึงหลักล้านบาท

“...เพราะอุบัติเหตุและเหตุไม่คาดฝันเกิดขึ้นได้เสมอ การมีประกันการเดินทาง

จึงไม่ใช่ค่าใช้จ่าย แต่คือความอุ่นใจตลอดทั้งทริป...”



PRO
LOOKING OUT FOR YOU

เดินทางอุ่นใจ

ผ่านเคาน์เตอร์บริการ หรือสั่งซื้อออนไลน์
เพียงต้องประกันการเดินทาง

- ✓ ครอบคลุมประกันภัย
- ✓ ครอบคลุมการเดินทาง

BOOK NOW



ประกันภัยการเดินทางต่างประเทศ พลัส

Global Travel Insurance Plus (GTIP)

หน่วย : บาท (Baht)

ความคุ้มครอง / Coverage	จำนวนเงินความคุ้มครอง / Sum Insured							
	เดินทางทั่วโลก / WORLDWIDE PLUS				เดินทางในเอเชีย / ASIA PLUS			
	อายุ 1 - 65 ปี	อายุ 1 - 75 ปี			อายุ 1 - 65 ปี	อายุ 1 - 75 ปี		
	BASIC*	SILVER	GOLD	PLATINUM	BASIC*	SILVER	GOLD	PLATINUM
1. การประกันภัยอุบัติเหตุส่วนบุคคล 1.1* / Personal Accident Benefit	1,500,000	2,000,000	3,000,000	5,000,000	1,500,000	2,000,000	3,000,000	5,000,000
2. ค่าใช้จ่ายทางการแพทย์ (นอกประเทศ) / Medical Expenses								
2.1 ค่าใช้จ่ายทางการแพทย์นอกประเทศ / Medical Expenses Abroad	1,500,000	2,000,000	3,000,000	5,000,000	1,500,000	2,000,000	3,000,000	5,000,000
2.2 ค่าใช้จ่ายทางการแพทย์ในประเทศไทย** / Follow-up treatment in Thailand	50,000	100,000	150,000	250,000	50,000	100,000	150,000	250,000
2.3 ค่าใช้จ่ายการรักษานานาชาติกรณีไม่พบแพทย์*** / Medical Treatment in Thailand	50,000	50,000	70,000	100,000	50,000	50,000	70,000	100,000
3. การอพยพขึ้นเครื่องบิน Evacuation / การส่งแพทย์กลับประเทศ Repatriation								
- กรณีไม่เกิดจากอุบัติเหตุที่ปรากฏก่อนการเดินทางขึ้นเครื่องบิน / In the event the insured suffers injury or sickness which does not cause from a pre-existing condition	1,500,000	2,000,000	3,000,000	5,000,000	1,500,000	2,000,000	3,000,000	5,000,000
- กรณีเกิดจากอุบัติเหตุที่ปรากฏก่อนการเดินทางขึ้นเครื่องบิน / In the event the insured suffers injury or sickness which causes from a pre-existing condition	50,000	100,000	100,000	100,000	50,000	100,000	100,000	100,000
4. การบริการทางการแพทย์ฉุกเฉิน / Emergency Medical Assistance								
4.1 การนอนโรงพยาบาลฉุกเฉินในต่างประเทศ / Compensable visit	X	100,000	150,000	250,000	X	100,000	150,000	250,000
4.2 การส่งตัวกลับสู่ประเทศไทย / Return of home	X	50,000	75,000	125,000	X	50,000	75,000	125,000
4.3 การค้นหา ให้ความช่วยเหลือ และการกู้ชีพ / Search, rescue and recovery	250,000	250,000	250,000	250,000	250,000	250,000	250,000	250,000
5. การยกเลิกการเดินทาง / Trip cancellation	10,000	10,000	100,000	200,000	10,000	10,000	100,000	200,000
6. การลดจำนวนวันเดินทาง / Trip curtailment	X	X	100,000	200,000	X	X	100,000	200,000
7. ความเสียหายต่อทรัพย์สินระหว่างการเดินทาง / Loss or damage of personal baggage								
- BASIC, SILVER ค่าความเสียหายไม่เกิน 5,000 บาท ต่อชิ้น/หมู่/ผู้ถือครอง สูงสุด 10,000 บาท Actual cost up to 5,000 Baht per piece, per person max 10,000 Baht	10,000	10,000	50,000	50,000	10,000	10,000	50,000	50,000
- GOLD, PLATINUM ค่าความเสียหายไม่เกิน 10,000 บาท ต่อชิ้น/หมู่/ผู้ถือครอง สูงสุด 30,000 บาท Actual cost up to 10,000 Baht per piece, per person max 30,000 Baht								
8. ค่าใช้จ่ายของสายการบิน / Cover of delay								
8.1 ค่าใช้จ่ายของสายการบิน / Delay in possible transportation								
- SILVER 2,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 10,000 บาท 2,000 Baht per 6 consecutive hours max 10,000 Baht	X	10,000	15,000	25,000	X	10,000	15,000	25,000
- GOLD 3,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 15,000 บาท 3,000 Baht per 6 consecutive hours max 15,000 Baht								
- PLATINUM 5,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 25,000 บาท 5,000 Baht per 6 consecutive hours max 25,000 Baht								
8.2 ค่าใช้จ่ายของสายการบิน / Delay in possible transportation								
- SILVER 2,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 10,000 บาท 2,000 Baht per 6 consecutive hours max 10,000 Baht	X	10,000	15,000	25,000	X	10,000	15,000	25,000
- GOLD 3,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 15,000 บาท 3,000 Baht per 6 consecutive hours max 15,000 Baht								
- PLATINUM 5,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 25,000 บาท 5,000 Baht per 6 consecutive hours max 25,000 Baht								
8.3 เที่ยวบินที่ล่าช้า / Flight	X	X	50,000	50,000	X	X	50,000	50,000
8.4 เที่ยวบินที่ล่าช้าเพื่อเปลี่ยนเที่ยวบิน / Missed connection flight								
- SILVER 2,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 10,000 บาท 2,000 Baht per 6 consecutive hours max 10,000 Baht	X	10,000	15,000	25,000	X	10,000	15,000	25,000
- GOLD 3,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 15,000 บาท 3,000 Baht per 6 consecutive hours max 15,000 Baht								
- PLATINUM 5,000 บาท สำหรับสายการบินล่าช้าต่อเนื่องทุก ๆ 6 ชม. สูงสุด 25,000 บาท 5,000 Baht per 6 consecutive hours max 25,000 Baht								
9. การสูญหายของพาสปอร์ต / Loss of passport	X	X	5,000	5,000	X	X	5,000	5,000
10. ความรับผิดส่วนบุคคลทางอาญา / Personal legal liability	500,000	1,000,000	2,000,000	5,000,000	500,000	1,000,000	2,000,000	5,000,000
11. ความรับผิดส่วนบุคคลทางแพ่ง / Personal civil liability	X	X	10,000	20,000	X	X	10,000	20,000
12. การคุ้มครองผู้เช่ารถ / Golf extension	X	X	X	20,000	X	X	X	20,000
13. คุ้มครองการรับภาระค่ารักษาพยาบาลในโรงพยาบาลต่างประเทศ / Overseas hospitalization benefit								
- SILVER 1,000 บาทต่อวัน สูงสุด 10,000 บาท 1,000 Baht per day max 10,000 Baht	X	10,000	20,000	30,000	X	10,000	20,000	30,000
- GOLD 2,000 บาทต่อวัน สูงสุด 20,000 บาท 2,000 Baht per day max 20,000 Baht								
- PLATINUM 3,000 บาทต่อวัน สูงสุด 30,000 บาท 3,000 Baht per day max 30,000 Baht								
14. ค่าใช้จ่ายในการเดินทางกลับค่าใช้จ่ายการพักรักษาในโรงพยาบาลจากอุบัติเหตุหรือโรคร้าย / Travel Expenses Incurred Due to Hospitalization Resulting from Injury or Illness	X	500	500	1,000	X	500	500	1,000
15. ค่าบริการโทรศัพท์ฉุกเฉิน / Benefits for Emergency Telephone Charge	X	500	500	1,000	X	500	500	1,000
บริการช่วยเหลือของสมาคมประกันชีวิตไทย (TIC) 24 ชั่วโมง	X	ฟรีตลอด 24 ชั่วโมง			X	ฟรีตลอด 24 ชั่วโมง		

หมายเหตุ / Remarks

1. * และ 2. * หมายถึงการประกันภัยอุบัติเหตุส่วนบุคคล (Personal Accident) และ การประกันภัยการอพยพขึ้นเครื่องบิน (Evacuation) โดยรวม (The above-mentioned cover of right on total personal accident benefit).
2. ** คือ 2.2 กรณีไม่เกิดจากอุบัติเหตุที่ปรากฏก่อนการเดินทางขึ้นเครื่องบิน / In the event the insured suffers injury or sickness which does not cause from a pre-existing condition.
3. *** คือ 2.3 กรณีเกิดจากอุบัติเหตุที่ปรากฏก่อนการเดินทางขึ้นเครื่องบิน / In the event the insured suffers injury or sickness which causes from a pre-existing condition.
4. การประกันภัยการเดินทางต่างประเทศ (Overseas Travel Insurance) นี้เป็นประกันภัยที่ออกโดยบริษัทประกันภัยไทย (Thai Life Insurance Co., Ltd.) และได้รับการรับรองจากสำนักงานคณะกรรมการกำกับและส่งเสริมการประกอบธุรกิจประกันภัย (คปอ.) ของประเทศไทย.
5. การประกันภัยการเดินทางต่างประเทศ (Overseas Travel Insurance) นี้เป็นประกันภัยที่ออกโดยบริษัทประกันภัยไทย (Thai Life Insurance Co., Ltd.) และได้รับการรับรองจากสำนักงานคณะกรรมการกำกับและส่งเสริมการประกอบธุรกิจประกันภัย (คปอ.) ของประเทศไทย.



ประกันภัยการเดินทางต่างประเทศ พลัส

Global Travel Insurance Plus (GTIP)

หน่วย : บาท (Baht)

จำนวนวันเดินทาง (วัน) Trip Duration (Days)	เบี้ยประกันภัย (บาท) / Premium (Baht)							
	เดินทางทั่วโลก / WORLDWIDE PLUS				เดินทางในเอเชีย / ASIA PLUS			
	BASIC*	SILVER	GOLD	PLATINUM	BASIC*	SILVER	GOLD	PLATINUM
แผนรายเที่ยว / Single - Trip								
1-4	230	355	630	1,040	190	305	495	725
5-6	335	475	755	1,355	230	355	625	1,050
7-8	355	525	1,040	1,865	270	450	725	1,365
9-10	380	640	1,295	2,100	325	630	895	1,680
11-15	570	830	1,670	2,885	430	805	1,210	2,260
16-22	810	1,340	2,325	3,540	500	985	1,735	2,935
23-31	950	1,680	2,815	4,195	600	1,165	2,135	3,465
32-45	1,455	2,195	3,360	5,960	735	1,435	2,575	4,545
46-60	1,625	2,625	4,045	6,485	865	1,705	3,145	5,490
61-75	2,185	3,510	5,145	8,310	1,160	2,330	3,965	6,775
76-94	2,375	4,035	5,775	9,860	1,405	2,775	4,410	7,875
95-105	3,170	4,685	7,865	11,705	1,880	3,110	6,010	10,490
106-121	3,815	5,345	8,820	13,545	2,235	3,540	6,775	11,655
122-151	4,720	6,665	10,765	16,690	2,640	4,220	8,350	14,430
152-182	5,600	7,980	13,160	19,835	3,100	5,170	10,265	16,775
แผนรายปี เดินทางไม่จำกัดครั้ง แต่ละครั้งไม่เกินจำนวนวันระบุ / Annual Multi - Trip, Max length per trip as per plan selected								
Annual (max 31 days)	1,830	2,575	4,200	5,985	1,140	2,095	2,995	4,620
Annual (max 60 days)	2,095	3,280	5,040	7,770	1,520	2,725	3,885	6,720
Annual (max 90 days)	2,765	4,440	6,090	10,500	1,805	3,360	5,250	9,135
Annual (max 120 days)	4,215	6,750	9,450	14,690	2,520	4,235	7,455	12,825
Annual (max 180 days)	9,115	14,190	20,650	32,775	4,675	8,180	13,265	22,300
Annual (max 365 days)	12,425	19,950	27,510	46,200	5,630	11,325	22,440	36,905

เงื่อนไขการรับประกันภัย

1. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
2. การซื้อประกันภัยต้อง:
3. อายุ 15 ปีขึ้นไป สำหรับแผนรายเที่ยว
4. อายุ 16-82 ปี สำหรับแผนรายปี
5. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
6. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
7. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
8. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี

9. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
10. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
11. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
12. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
13. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
14. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
15. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี
16. ผู้เอาประกันภัยต้องเดินทางด้วยเครื่องบินพาณิชย์ไปยังประเทศที่ไม่ใช่ประเทศไทย ภายใน 1 ปี

ความคุ้มครองพิเศษ / Special Coverages

NEW!



บริการ (Lounge)
ห้องรับรอง
สนามบินทั่วโลก

- สิทธิพิเศษ เมื่อเที่ยวบินล่าช้าเกินกว่า 90 นาที (แผน Silver ขึ้นไป)
- Available for flight delays of more than 90 minutes (for Silver plans and higher).



คุ้มครองค่ารักษาสูงถึง
5 ล้าน
บาท

- คุ้มครองค่ารักษาพยาบาลจากอุบัติเหตุและเจ็บป่วย
- Covers medical expenses from injuries and illness up to 5,000,000 baht



ไม่ต้องสำรองจ่าย
รักษาได้ทุก sw.
คุ้มครอง IPD, OPD

- You don't have to advance money.
- Free choice of hospital.
- Covers medical expenses for inpatient and outpatient treatment.



รักษาฟัน
16,000 บาท

- คุ้มครองค่ารักษาพยาบาลสำหรับค่ารักษาฟัน
- Dental treatment cover for relief of pain up to 16,000 baht



คุ้มครอง
กีฬาเสี่ยงภัย

- คุ้มครองค่ารักษาพยาบาลสำหรับกีฬาเสี่ยงภัย เช่น ดำน้ำ เล่นสกี เล่นวินด์เซิร์ฟ
- Coverage includes medical expenses for injuries from certain high-risk sports such as diving, skiing, or bungee jumping



คุ้มครองอายุสูงสุดถึง
85 ปี

- อายุ 76-85 ปี ผู้เอาประกันภัยต้องเลือก Basic Plan
- Applicants aged 76-85 are eligible for the Basic Plan only



ช่วยเหลือฉุกเฉินทั่วโลก
24 ชั่วโมง

- 24 hours Worldwide emergency call center
- +66 2 569 0230

*เงื่อนไขการรับประกันภัยฉบับนี้ไม่รวมพื้นที่ภัยพิบัติ